EL SIGLO

Montevideo—Martes 23 de Agosto de 1904 — DIARIO DE LA MAÑANA — Año XLI—Núm. 12,025

ALMANAQUE

Hoy martes 23 de Agosto, santos Flaviano obispo y Felipe Benicio.

Sol sale 6 horas 58 minutos; pónese 5 horas 33 minutos; luna llena el 25.

ESTE DIARIO

SE PUBLICA EN SU IMPRENTA

CALLE CAMARAS Núm. 54

Donde se reciben avisos, suscripciones y solicitadas

Los artículos de interés general se publicarán gratuitamente. Los de interés particular abonarán según la tarifa del establecimiento. No se devuelven los originales, publíquense ó no.

Los giros, órdenes y correspondencia deben dirigirse al representante de la empresa señor Julio Piquet.

Unicos agentes en Francia, Inglaterra y Bélgica: L. Mayence y Ce. París: calle de la Granje Batelliere nú n. 13.

SUSCRIPCION

PAGADERA ADELANTADA

SUSCRIPCION A «EL SIGLO»

Por un mes	$	1.00
Por seis meses	»	5.50
Por un año	»	10.00
Exterior por un mes	»	1.50
Idem por año	»	15.00
Número del día	»	0.04
Número atrasado	»	0.20

SUSCRIPCION A «EL SIGLO» Y «LA RAZON»

Por un mes	$	1.50
Por trimestre	»	4.00
Por semestre	»	8.00
Por un año	»	12.00
Exterior por un mes	»	2.00
Idem por año	»	20.00

Suscripcion anual á los dos diarios con opcion á la revista BLANCO Y NEGRO, $ 15.00.

El atentado contra el Presidente

RESPUESTA DE LOS GENERALES

INTERESANTES DOCUMENTOS

LAS DILIGENCIAS DE AYER

El juez doctor [illegible]

El interrogatorio

[illegible]

Contestacion del general Tajes

[illegible]

...Osvaldo Cervetti no he tenido en mi casa ni en ningun otro lado.

A la 4.ª Queda contestada con lo dicho.

A la 5.ª Queda tambien contestada con la 2.ª.

A la 6.ª y 7.ª Contesto negativamente.

A la 8.ª Que solamente por las referencias de la prensa he sabido que Osvaldo Cervetti aparecia complicado en otras conspiraciones, sin poder afirmar nada sobre el particular, por no conocerlas absolutamente de otra manera.

A la 9.a Que como ya lo he manifestado contestando á la 2.ª pregunta, á Luis Di Trapani no le conozco y solo he venido á saber de su existencia por las publicaciones de la prensa.

A la 10.ª Que la razon de los dichos resulta de la contestacion de las preguntas.

Y antes de terminar creo oportuno manifestar al señor Juez que si bien le agradezco que se haya acordado de mi para el esclarecimiento de un hecho que tanto perjudica á la civilizacion de mi patria, me extraña que teniendo en cuenta mis antecedentes, que forzosamente debe de haberlos tenido, porque son notorios, ha-

Contestacion del general Valentin Martinez

La respuesta del general Valentin Martinez dice así:

[illegible]

Contestacion del general Ricardo Esteban

[illegible]

¿Otro preso?

[illegible]

Un auto del juez

[illegible]

...miento notifique esta resolucion al señor General Tajes.—Pastoriza.

Ampliaciones de Di Ruggia

A las tres y media de la tarde se hizo comparecer al juzgado al procesado Di Ruggia, quien concurrió custodiado por el inspector Russo.

Despues de ratificarse en sus declaraciones anteriores, expresó que él había sido llamado por Di Trápani para darle una mano en la construccion de un foso á conducto á hacerse en la casa de la calle Goes, ocupada por Calderone, con el objeto, segun se le dijo, de sacar aguas corrientes para una industria.—Que allí trabajaron 14 ó 15 dias y que para entrar á la casa lo hacian por los fondos.

Agregó que no había visto cuando pusieron el caño y el alambre, pues despues de un dia en que no fué á la casa de la calle Goes los encontró colocados.

Sobre su intervencion en la construccion de la mina se extendió en detalles minuciosos.—El alcanzó el ladrillo, el portland y demás materiales; sacaba en canastos la tierra, echándola en los zó-

Cuerpo Legislativo

Jubilaciones y pensiones

[illegible]

Citacion

[illegible]

En la Cabaña Reyles

HERMOSO EJEMPLAR DURHAM

LOS NIETOS DE "KENDAL"

La nueva produccion

Abandonar la ciudad, dejar el pesado ambiente [illegible]

...convencionales entusiasmos—que no quiero profundizar ese tema—llenaban las estaciones del ferrocarril donde de antemano se sabia demorarian algunos minutos los convoyes de tropas que despues de muchos combates van otra vez á la lucha, continuando el sangriento drama que hace siete meses enluta la República.

¡Cuan feliz me sentí fuera del ambiente enfermizo y desmoralizador de la ciudad entregada por completo á cavilaciones y debates políticos, y cuanta tristeza trajeron á mi espíritu los diálogos que á mi regreso oí, y lo que acabo de leer en los diarios, en momentos en que tomo la pluma para trazar estas líneas!

Mientras yo he vivido algunas horas en medio de un ambiente de bienestar, de progreso y de cultura, admirando lo que produce el suelo nativo; á pocos pasos de nosotros han cruzado millares de hermanos que van al encuentro de otra legion tambien de hermanos, para luchar con ellos, para buscar en el fragor de las batallas el esterminio de unos ú otros, haciendo un culto del valor, del cintillo, y del hombre; y todo á nombre de la pa-

[illegible]

...á los diez y seis potrillos y potrancas de un año. Son siete potrillos y nueve potrancas todos bien desarrollados, ágiles, sanos y en magnífico estado.

Hay en el lote un precioso alazan hijo de Donina, un zaino hijo de Marianita, un hijo de Financiera, y uno de Estrella (este de nombre Pacificador y propiedad del doctor José P. Ramirez) que son preciosos.

El desarrollo de estos productos es notable prometiendo ser animales de gran talla, condicion esta que solo han tenido muy escasos productos de la Cabaña Reyles.

Este último exámen y el que hicimos al galpon que sirve de alojamiento á los caballos de tiro (entre los que hay seis tordillos mansos de abajo que se rematarán el primer domingo de Setiembre en los corrales de Cazalá, dieron fin á nuestra visita al gran establecimiento de produccion que la constancia del señor Reyles y su amor al país, mantienen cada dia mas riguroso, como lo demuestra el hecho de las recientes compras de yeguas y padrillos hecha en Inglaterra y que lle-

Vendedores de carne

LA ASAMBLEA DE ANOCHE

[illegible]

CÓDIGO NOTARIAL

La reunion de anoche

[illegible]

EN SAN JOSÉ

UNA EXPLOSION

Incendio en un rancho

El 20 del corriente, poco despues del medio dia [illegible] habiendo resultado víctimas un dependiente de la casa llamado Juan José Apaulaza y José Mesa que habia ido con intenciones de comprar medio kilo de pólvora.

Ambos recibieron quemaduras de 2.o y 3er. grado.

Parte del techo y paredes de la casa se derrumbaron yendo á caer algunas chapas de zinc á considerable distancia, produciendo la consiguiente alarma en la poblacion. Se declaró un incendio en el depósito del establecimiento que fué sofocado á la media hora por el personal de policías y guardia de carcel.

La causa originaria de la explosion fué un fósforo que arrojó á inmediaciones de donde se hallaba el barril el dependiente de la casa. Los heridos fueron trasportados al hospital y atendidos por el médico de policía doctor Lezza Brin.

El Juez Letrado ha tomado intervencion en el suceso.

—El dia 21 á las 8.30 se incendió un rancho de material y paja situado en las calles Santa Lucía entre 25 de Mayo y Sarandí que habitaba la señora Graciana

Alfredo Bastos

ACOGIDA CALUROSA

[illegible]

Jose R. Mattos.

El ministro de la Guerra

[illegible]

Hospital de Caridad

INGRESO DE HERIDOS Y ENFERMOS

[illegible] Luis Machado, soldado del 3.º de policía; Carlos Medina, soldado de la division Colonia; Domingo Almeida, de la de Tacuarembó; Julio Rodriguez Costa, Manuel Marquez y Mercedes Guimaraens, del 2.º de Cazadores; Pedro Silveira, alférez de la division Rocha; Telésforo Rodriguez, soldado del 2.º de Caballería de línea; Tomas García, capitan de la division Maldonado; Bibiano Flores, soldado de la de Treinta y Tres; Esteban Sosa, soldado revolucionario; Ramon Blanco, soldado revolucionario; Miguel Medina, alférez del Estado Mayor del ejército del Sud; Fulgencio Rayoza, soldado de la division Colonia; Severo Yaravidez, id; Nicasio Acuña, soldado id. de Canelones; Juan Pinato, sargento primero del Estado Mayor del ejército de Galarza; Pablo Cabrera, soldado de la division Rocha; Antonio Farzile, cabo 1.º de la de Minas; Antonio Segundino, del 3.º de policía; Demetro Pais, de la division Maldonado; Severo Ramirez, del 3.º de policía; Manuel Bermudez, del 6.º de infantería de línea; Freilan Moreno, de la di-

LOS ABASTECEDORES

El nuevo impuesto

[illegible]

Asociacion Liberal de la Aguada

[illegible]

Administracion Pública

Los pagos de hoy

[illegible]

Para el Puerto

[illegible]

Deudas públicas

[illegible]

SPORTS

Las carreras del Domingo

[illegible]

INFORMACIONES

Militares en viaje

En el tren de Minas salieron el mayor Burgueño y el capitan Andrade.

Por vía Río Negro partió el capitan Sierra.

—Para San José partió el teniente Bruno Carrasco.

—Llegaron en el tren de Nico Perez el capitan Emilio Mera y el teniente José Bentancor y por vía San José el capitan Ballesteros y Galarza.

El practicante Imhof

Con procedencia de Treinta y Tres llegó ayer el practicante Herman Imhof, que fué enviado hace algun tiempo al hospital de sangre de la localidad por la Junta C. de Auxilios.

Trajo tres heridos revolucionarios que pasaron a asistirse al Hospital Militar.

Telegramas detenidos

En la oficina telegráfico-telefónica del Plata, Zabala 7?a, se encuentra detenido un telegrama procedente de París, dirigido á Rabelderc. No ha sido posible efectuar su entrega por ser desconocido.

Casino Oriental

[illegible]

De Canelones

[illegible]

POLICIA

El eterno cuento del tío

[illegible]

Encausados

[illegible]

Por otras causas

[illegible]

Por no estar enrolado

[illegible]

Telegramas

Noticias hasta las 3 de la mañana del punto de procedencia

SERVICIO ESPECIAL

GUERRA RUSO - JAPONESA

PARIS, 22 [illegible]

...avería fué pronto reparada. No hubo bajas alguna abordo de los barcos japoneses.

CHEFU, 22—Los informes recibidos de Port Arthur dicen que es inminente su caida. Agregan que hay cuatro mil enfermos en los hospitales y que los cinco acorazados fondeados en el puerto tienen todos graves averías. Hay tambien doce torpederos, pero dice está en estado deficiente.

LONDRES, 22—Un telegrama de la Agencia Lloyd anuncia que se ha perdido un dique de tarde que se encontraba en viaje de San Petersburgo para puerto Libau.

Sorprendido por un violento temporal, el dique se partió en dos y furon inútiles los esfuerzos para salvarlo.

CHEFU, 22—Los últimos informes recibidos de Port Arthur anuncian que el combate continúa en esa plaza. Los japoneses se apoderaron de otras posiciones en la bahía Pigeon y el fuerte de las colinas Itshan, pero la artillería rusa los forzó á evacuarlas y retirarse al norte.

PARIS, 22.—L'Echo de Paris anuncia que el principe Uktomsky informa que los buques regresados á Port Arthur [illegible]

Revolucion Paraguaya

[illegible]

Argentina

BUENOS AIRES [illegible]

Francia

PARIS, 22 — El presidente del gabinete, Mr. Combes, y los ministros Mrs. Delcassé, Valle, Marujouls y Trouillot fueron electos presidentes de distritos consejos generales.

PARIS, 22 — Mañana se verificará la apertura de los Consejos generales.

MARSELLA, 22 — A consecuencia de la actitud de los inscriptos marítimos la Compañía Trasatlántica suspendió las salidas para Argelia y Tunez. Los capitanes de los vapores de los rios decidieron abandonar los buques.

Italia

SPEZIA, 22—Se efectuaron hoy ensayes del submarino Delfino con éxito satisfactorio.

ROMA, 22—Se han descubierto magníficos frescos en Feltre.

VENECIA, 22 — Los cimientos de la

FOLLETIN

56

BARONESA DE SUTTNER

27

¡ABAJO LAS ARMAS!

(Version de la Sra. Pilar de Herrera de Arteaga)

El 28 de Agosto nueva expulsion; todos los alemanes deberian salir de Paris dentro del término de tres dias.

Los que firmaron el decreto no sospechaban siquiera el veneno mortal, de accion lenta y prolongada que aquel habria de destilar. Así se despertó el odio de Alemania. Desde aquel momento cesaron la Francia y la Alemania de considerarse dos naciones fuertes y poderosas cuyos ejércitos medirian sus respectivas fuerzas en caballeresco combate, y se infiltró en ambos pueblos ese odio profundo y recíproco que se trasmite, como herencia, de generacion en generacion.

Tuve ocasion de apreciar la crueldad con que tocaba aquel decreto á muchas y muy honorables familias. Entre los comerciantes con quienes estábamos en trato para el amueblado y decorado de nuestro hotel, hallábanse algunos alemanes, entre ellos un fabricante de carruajes, un tapicero y un ebanista establecidos desde hacia quince ó veinte años en Paris, y que, casados con francesas, tenian formado allí su hogar, y adquirida una importante clientela. ¡Ahora se les obligaba á abandonar todo dentro del término de tres dias, cerrar sus casas, separarse de todo lo que amaban, y perder su fortuna y su clientela! Consternados, vinieron á participarnos su desgracia, así como la imposibilidad en que se veian de dar cumplimiento á nuestras órdenes.

—Mi padre está gravemente enfermo—nos dijo uno de ellos;—Mi esposa espera por momentos el nacimiento de otro hijo... ¡y tener que irnos así!—agregó otro.

—No tenemos un céntimo en casa—gimió el tercero;—casi todos mis clientes se hallan ausentes, y otros no se apuran en abonar sus cuentas, de manera que tampoco puedo yo pagarlas á mis obreros, en su mayor parte franceses. Dentro de ocho dias debia haber hecho entrega de una compra de importancia que me hubiera dejado un buen beneficio... y ahora hay que abandonar todo precipitadamente... dejando nuestros intereses en la mayor confusion!

¿Y por qué? ¿Por que habian todas esas calamidades de venir á castigar á aquellos desgraciados? porque pertenecian á una nacion cuyo ejército cumplia victoriosamente con su deber, ó si nos remontamos al origen de tantos males, porque en el porvenir talvez hubiese llegado un Hohenzollern á aceptar su candidatura al trono de España!... Pero no; este no fué jamás un motivo verdadero, y sirvió, tan solo, de pretexto para la guerra.

***

¡Sedan!—El emperador Napoleon III ha hecho entrega de su espada—La noticia nos dejó desconcertados.—Significaba una catástrofe histórica.—El ejército francés aniquilado, el emperador prisionero.

Podia considerarse terminada la partida.—Si existen personas con derecho á llamarse ciudadanos del mundo, podrán hoy iluminar sus casas—me dijo;—Si existiesen templos consagrados á la Humanidad, esta seria la ocasion de entonar Te Deums, puesto que ha concluido la matanza!

—No te regocijes aun, querida—me dijo Federico—Si ha sido derrotado un ejército, surgirán de la tierra diez mas—La Francia está enloquecida de despecho y de dolor, y bajo el punto de vista patriótico, es justa su cólera y santo su dolor. Cualquier extremo á que la lleve su desesperacion, nunca será este imputable á egoismo sino al sublime sentimiento de sacrificio que la anima.

—Quiero persuadirme que la guerra ha terminado.

—Lo dudo; y además, ya está arrojada la semilla de nuevas guerras...

El 4 de Setiembre, nuevo acto de violencia, nuevo remedio tentado en bien de la patria: es depuesto el emperador, y se declara la República. Cargan el Imperio y sus generales con los errores, las traiciones; la Francia no tuvo parte en ello, y por consiguiente no es suya la responsabilidad. Al derribar el trono se arranca de la historia la página en que están inscritos Wörth, Freshwilliers y Sedan.

Ahora va el pais á continuar la guerra, en caso de que tenga Alemania la audacia de persistir en su infame invasion.

—¿Y si hubiese vencido Napoleon?—le pregunté á Federico.

—¡Ah! En ese caso los franceses le hubieran atribuido al pais sus glorias y sus triunfos.

—¿Pero seria eso justo?

—¿Será posible que la realidad no te haya hecho perder aun la costumbre de dirigirme esa pregunta?

Desgraciadamente, la guerra no concluyó con la catástrofe de Sedan. Sucedió todo lo contrario, y en todas partes llegaban al paroxismo el despecho, la sed de venganza, el odio al enemigo, y el odio á la dinastía que acababa de caer.

Continuábanse con ardor las obras de fortificacion. Todo edificio comprendido en el perímetro del recinto principal fué abandonado ó demolido. Se arrasaron los suburbios; refugiáronse en Paris los habitantes de los alrededores. ¡qué triste cuadro el que presentaban aquellas familias arrastrando en largas filas, á través de las calles, los restos de sus hogares destruidos! Ya habia yo presenciado un espectáculo análogo en Bohemia, cuando las pobres gentes de la campaña huian ante el avance del enemigo victorioso. Veíanse ahora como entonces, los mismos semblantes ansiosos y melancólicos... el mismo abatimiento... la misma fiebre... el mismo dolor.

Llega, por fin, una buena nueva. ¡Alabado sea el señor! Preparada por la intervencion de Inglaterra, tiene lugar en Ferrires una entrevista entre Julio Favre y Bismarck. ¡Se entenderán, por fin, y concluirá la guerra! Lejos de eso; aparece despues mas ancho aún, el abismo que separa á ambas naciones. Empiezan los diarios alemanes á hablar de la anexion de Alsacia y Lorena, expresando el deseo de ver otra vez unidas á la patria aquellas provincias que fueron, en otro tiempo, tierra alemana.—Constituyen ellas una fortaleza indispensable en caso de guerras futuras, y puesto que Francia ha perdido la partida ¿no es, por ventura, muy justo que se le adjudique al vencedor el fruto de la victoria? ¡En caso de quedar triunfantes seguramente se hubiesen apoderado los franceses de las provincias del Rhin!

Entretanto, no se detenia en su marcha el ejército victorioso; los alemanes se aproximan á las puertas de Paris. Se pide oficialmente la cesion de Alsacia y de Lorena, y contéstase á la demanda con la declaracion conocida de:—«Ni una sola pulgada de nuestro territorio, ni una sola piedra de nuestras fortalezas».

Resolvimos entonces salir de Paris. ¿A qué permanecer, sin necesidad, en una ciudad sitiada? ¿Por qué quedarnos entre gente hipnotizada por el odio y la venganza, que nos mira de soslayo, y desconfie de nosotros al oirnos hablar en aleman?

Era ya difícil abandonar la capital.—Por todos lados habianse establecido zonas militares que hubiera sido necesario atravesar; nada funcionaba ya regularmente... negábase á los particulares el derecho de hacer uso de los trenes.

Nos costaba tambien dejar nuestro hotel sin concluir. — Pero esto poco significaba, y por el contrario, ya habiamos tardado demasiado. Tantas emociones violentas habian comprometido mi salud, y hacia ya algun tiempo que venia sufriendo de accidentes nerviosos que me atacaban con frecuencia.

Hallábanse prontos nuestros baules cuando me acometió un nuevo acceso, tan serio que tuve que guardar cama. El médico diagnosticó mi estado de muy grave, y me prohibió emprender el viaje.

Permanecí en el lecho durante largas semanas, de las que no conservo sino un recuerdo vago, confuso, y ¡cosa singular! agradable en extremo. La enfermedad cerebral que sufrí, al sumirme en una semi-ausencia de toda conciencia, suspendió en mi ser el pensamiento, la reflexion, la voluntad, permitiéndome conservar, tan solo, una vaga sensacion de vida. Me hallaba colmada de los mas afectuosos cuidados. Mi marido, lleno de solicitud y de ternura, infatigable en su abnegacion, no me abandonaba ni de dia ni de noche, trayéndome á los niños con frecuencia. ¡Cuántas cosas me refería Rodolfo! La mayor parte de las veces no le comprendia, pero me hacia su querida vocecita un efecto musical. La charla de nuestra pequeña Sylvia—nuestro ídolo—me encantaba, y seguian luego, entre Federico y yo, mil bromas y comentarios sobre los dichos y gestos de nuestra hijita... No recuerdo ya lo que deciamos, pero tengo bien presente el alivio que nuestras conversaciones me proporcionaba. ¡Con cuánto gusto tomaba las bebidas refrescantes que se me ofrecian! Traíanme todos los dias á la misma hora una limonada que me producía el efecto de un néctar divino. Calmante y soporífica provocaba en mi un sueño delicioso cuya dulzura saboreaba sin perder la conciencia de la presencia de Federico mi esposo bien amado—Habia perdido casi en absoluto el sentimiento de la guerra que causaba la desolacion en Paris. Constituia mi universo aquella habitacion de enferma—es decir, de convaleciente y empecé á sentirme despertar á la felicidad.

¡¡A la felicidad? ¡Ah! no—Volvió, con la salud, la conciencia de los horrores que nos rodeaban, ¡no nos hallábamos, acaso, en una ciudad sitiada, en medio de una poblacion que sufria de hambre, de frio, y de toda clase de privaciones?

Tuve conocimiento, por fin, de todo lo sucedido durante mi enfermedad: el bombardeo de Estrasburgo «la Hermosa», y el incendio de su espléndida biblioteca.

Habia sucumbido Estrasburgo.

Metz se habia entregado

Se apodera del país una furiosa desesperacion; búscanse en Nostradamus predicciones aplicables á los acontecimientos de actualidad y divulgan las adivinos sus profecias. Peor aun: surgieron espíritus poseidos, y pareció aquello un retroceso hacia las tinieblas de la edad media.

—¡Ah! ¡quien me diera vivir entre beduinos!—había dicho Flaubert — ¡Ah! ¡quien me diera volver á la semi-inconsciencia y á los sueños de mi enfermedad! —exclamé yo, sin poder retener mis lágrimas — Pero habia recobrado por completo la salud, y hallábame condenada á conocer y á palpar todos los horrores que desfilaban ante mí. Hé aquí lo que leo en mis cuadernos:

1.º de Diciembre. Fortifica Frochu las alturas de Champigny.

2 de Diciembre. Combate reñido en las cercanias de Brie y Champigny.

5 de Diciembre. El frio es cada vez mas intenso. ¡Ah! Los pobres desgraciados que mueren tendidos, ensangrentados y helados sobre la nieve!... En Paris tambien se sufre horriblemente del frio. El comercio se halla paralizado.

21 de Diciembre—Salida de Paris.

25 de Diciembre. En las aldeas de *** y de *** un pequeño destacamento de caballería prusiana es saludado, desde las ventanas, á tiros de fusil.—El general Kratz, á fin de castigar las aldeas, ordena que se las reduzca á cenizas, y sus hombres—muchachos buenos y valientes, sin duda—obedecen y prenden fuego. Las llamas se elevan con rapidez; los techos de aquellas pobres viviendas, se desploman, con estruendo, sobre sus habitantes, y algunos de ellos huyen dando grandes voces y alaridos, llorando ó envueltos por las llamas... ¡Oh! la hermosa, la feliz noche de Navidad!

***

¿Esperará el enemigo que el hambre consuma su obra, ó preferirá bombardear la ciudad?

Ante esta última idea se subleva la conciencia del mundo artístico é intelectual. ¡Bombardear aquel centro de atraccion de todas las naciones, aquel brillante albergue de la inteligencia, en el que se hallan reunidas tantas riquezas y obras de arte! ¡No puedo ni pensarse en ello! La prensa neutral alemana protestaba en masa, pero en Berlin los diarios del partido de la guerra, la aplaudian, asegurando que sería este el medio [illegible] de una vez [illegible] quistar [illegible]

...reconstruccion del campanario San Marco están casi terminados.

—Ha concluido en esta ciudad la huelga de fideleros.

ROMA, 22—El teléfono entre Paris y Roma se inaugura en el corriente año.

ROMA, 22 — El estado del aeronauta teniente Arciprete que cayóse en Terni durante una ascension militar, mejora rápidamente. El jefe de la estacion de Piediluco que asistió á la caida de Arciprete falleció repentinamente á causa de la emocion.

ROMA, 22 — En breve aparecerá un documento del Papa relativo al dogma de la Inmaculada.

España

BILBAO, 22 — Grupos de socialistas han causado desórdenes, siendo arrestados diez de ellos.

MADRID, 22—El gobernador conde de San Luis mandará en breve abrir una informacion sobre las deficiencias señaladas por los diarios en el reglamento firmado por el rey sobre el descanso dominical.

MADRID, 22—En Zaragoza, durante la corrida de toros efectuada ayer, el torero Dauder sufrió una grave cojida en el bajo vientre.

En Barcelona el torero Juanerito tambien fué herido ayer gravemente en una corrida.

Inglaterra

DARMSTADT, 22 —El príncipe Luis de Battenberg partió para San Petersburgo donde representará al rey Eduardo en el acto del bautismo del Czarevitch.

Rusia

SAN PETERSBURGO, 22 — El asesino del ministro Plehwe se halla en plena convalescencia.

Bélgica

AMBERES, 22 — Llegó la fragata argentina «Presidente Sarmiento». La banda militar belga apostada en los muelles la saludó con el himno argentino. La banda de la «Sarmiento» le contestó con el...

Alemania

Estados Unidos

Perú

Chile

REGISTRO CIVIL

VARIAS NOTICIAS

Kaulfuss, Adelaida da Cunha, Chile.

Hotel Central—Rafael Palomeque, Buenos Aires.

Hotel Oriental—Ramon Vazquez Ortega y señora, Nicolás Morand y señora, Eugenio Casteran y señora, Buenos Aires.

Hotel del Globo — Alfonso Anaya, Chile.

Restaurant Imperial — Carlos Silva, Florida; José Pereyra, Minas.

Restaurant Galli—Alton ... Florida; Francisco Bertoni, Mansevillagra; Nicolás Maritnioni, Juan Gonzalez, Nicolás Lesenna, Pando; Miguel Gracioso, Florida.

Restaurant Juanotena—Manuel Reyes, Durazno; Segundo Rodriguez, Florida.

Restaurant Nagui Toribio Frioste, Florida.

Restaurant Amistad — Felix Vallejo, Mercedes.

Restaurant Larrea—José Sanchez, Canelones.

Restaurant Lanata—Gregorio Silva, Ramon Tabares, Ruperto Silva, Colonia.

Hotel de las Pyrámides—T. Laffonilla de Pedro Barros y señora, Angela Durana, Eduardo Hurtado, Europa; J. Pedro Cuartache, Buenos Aires; M. Quesada, idem.

Hotel Español—Sebastian Robaina, Francia de España, N. Francia, ciudad.

Hotel del Comercio—Joaquin Lecanda, San José.

Hotel Bella Barcelona — Francisco Iglesias y señora, Antonio Ferrari, Alberto Silveira, Buenos Aires; Severino Zocca, litoral; Teófilo Alfonso, Juan Garcia, Pedro Sanchez, interior.

Restaurant Asinazu—José Arana, Mercedes; Juan Iribar, Camilo Pérez, Minas; Pablo Zubellia, Florida.

Restaurant Lanata—Lorenzo Bellino, Juan Bianquini, Ambrosio Bertani, Minas; Juan Gambetta, Dionisio Gandoca, Durazno.

Restaurant Galli — Pedro Gutierrez, Maldonado.

El Umbria

El vapor Umbria de la Navigazione Generale Italiana pasó el dia 21 del corriente por Rio Janeiro en viaje de Montevideo á Génova.

Espectáculos

Indicador profesional

RECLAMOS

NEUROSINE PRUNIER

EN TODAS LAS FARMACIAS

Dos centavos por dia

Suicidio de un dispéptico

UN RICO INFELIZ

OMNIBUS

DINERO — ...

EUCALIPTUS— ...

ENSEÑANZA C...

DEPARTIDOR ...

Obras en venta en esta imprenta

SE ARRIENDA

Campos de la Piedra Chata

TRIBUNALES

Avisos del dia

Secretaria de la Universidad

EXAMENES DE INGRESO

Secretaria del Ministerio de Hacienda

José B. Gomensoro

Alberto Salvagno y J. Jubin

Avisos

Talleres "La Razon" a cargo exclusivo de JUAN FERNANDEZ

Por conclusion de negocio COMPLETA LIQUIDACION

TIENDA "LA OPERA"

PARA ENTRE-TIEMPO
Gran Casa Inglesa

18 DE JULIO. 542
ENTRE MEDANOS Y VAZQUEZ

RAMON LISTA
DETALLE INTERESANTE

PEDRO LAMARQUE

(Q. E. P. D.)

Falleció ayer 22 de Agosto de 1904

Joana L. de Seila, Maria M. Lamarque y Leonie Vignasse, hijas; Juan Seillo, hijo político; Juan Vignasse, hermano político; sobrinos y demás deudos, invitan á sus relaciones para el entierro de dicho finado, que tendrá lugar hoy 23 á las 9 a. m.; favor que agradecerán.

Casa mortuoria: calle Justicia num. 125.
Unica invitacion.
Se ruega no enviar coronas.
Nota—Habrá carruajes hasta las 9 menos 1/4 en la Empresa Rossi, Miramonte y Cª, calle Mercedes esquina Andes.

HIPÓLITO DUFFARD

(Q. E. P. D.)

Falleció ayer 22 de Agosto de 1904

Angela N. de Duffard, esposa; Eduardo, hijo; Matilde L. de Duffard, madre, (ausente); hermanos, tios, primos y demás deudos invitan á las personas de su relacion para el entierro de dicho finado, que tendrá lugar hoy 23 del corriente á las 4 p. m.

Favor que agradecerán.
Casa mortuoria: calle Soriano num. 125.
Unica invitación.
Se ruega no enviar coronas.
Empresa Rossi, Miramonte y Cª

Ernesto Penco y Sagra

(Q. E. P. D.)

Falleció ayer 22 de Agosto de 1904

Roberto, Ema y Maria Penco y Sagra, hermanos; Valentina Illo, ... Spinola y Calpurnia Franseini, hermanas políticas; sobrinos y demás deudos invitan á sus relaciones para el entierro de dicho finado que tendrá lugar hoy 23 de Agosto á las 4 p. m., favor que agradecerán.

Casa mortuoria: calle Sarandí 36.
Cementerio Central.
Unica invitacion.
Nota—Se ruega no enviar coronas. Empresa Fr... y Cª

Banco Hipotecario del Uruguay

BALANCE DEL MES DE JULIO DE 1904

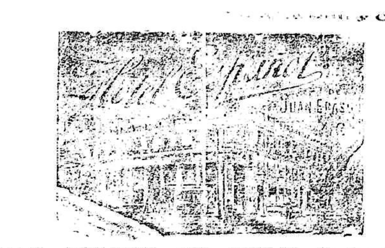
ACTIVO

Montevideo, Agosto 14 de 1904.

AL PUBLICO

Por error habido en el aviso publicado en el almanaque de «El Siglo» de 1904, se hace constar que el HOTEL ESPAÑOL sigue girando con la firma de

... y Cía.



CALLE SARANDI 339—JUNCAL Y BACACAY

Banco de España y Rio de la Plata

CALLE ZABALA Núm. 73

DIRECTORIO

Presidente: Don PEDRO FERRES. Vice-Presidente: don FRANCISCO B. HELGUERA. Vocales: Don ANTONIO GOICOECHEA, don RAMON RIVERA y don JUAN LLOVET Y CASTELLET.

GERENTE
Don PEDRO REY

GIROS SOBRE ESPAÑA Y PRINCIPALES PLAZAS EUROPEAS Y AMERICANAS

Se dan giros sobre todas las Ciudades y Pueblos de España, á los mas altos cambios del dia.

Se encarga de remitir á su destino las primeras vias, de los que se le pidan desde la Campaña, por carta.

Expide CARTAS DE CREDITO y órdenes telegráficas sobre las plazas comerciales de Europa.

Adelanta dinero sobre títulos cotizables en Bolsa.

Descuenta Conformes, Letras, Vales, Pagarés y finalmente todo documento de Comercio, á tipo Convencional.

Ejecuta órdenes de Compra y Venta de títulos por cuenta de terceros.

TASA DE INTERESES

ABONARA: Desde primero de Agosto y hasta nuevo aviso:		
En cuenta corriente á la vista	1 %	anual
por Depósitos á retirar con 30 dias de aviso	2 »	»
á plazo fijo de 3 meses	3 »	»
» » 6 meses	4 »	»
á mayor plazo		Convencional
COBRARA: En cuenta corriente		Convencional
por Descuentos		»

CAJA DE AHORROS

Además de los dias laborables, podrá hacerse depósitos en la Caja de Ahorros, los Domingos, de 10 á 11 a. m.

Montevideo, Agosto 1º de 1904.

VILLA COLON

Gran Hotel del Parque

Es el punto mas pintoresco y sano del departamento de la capital,—en el centro el hermoso Parque en que las familias argentinas acostumbradas á veranear bajo el tupido follaje de sus bosques de eucalytus, mimosas, acacias, pinos, robles, plátanos, álamos, laureles y araucarias suelen llamar el «Palermo montevideano».—Se encuentra á diez kilómetros del centro de la ciudad.

GRAN HOTEL DEL PARQUE

donde vienen á pasar su luna de miel la mayor parte de los recien casados distinguidos de Montevideo.

Con un servicio permanente de primer orden de Restaurant y Hotel: este establecimiento ofrece departamentos especiales para recien casados y familias.

La casa se encarga de cualquier clase de banquetes con servicio especial para fiestas campestres.

Los inmensos paseos del parque son reputados por su benefica influencia sobre los niños y personas de salud debil.

Completamente reorganizado por los dueños del parque y de la Granja Giot y Hotel, administrado bajo su control directo y constante, ofrece habitaciones de primer orden y un servicio esmeradísimo.

PRECIOS FIJOS Y MODICOS

El ... del Hotel se encuentra en la Estacion Colon, á la llegada y salida de ... trenes, siendo gratis el pasaje para el Hotel.

... tarjetas que permiten almorzar por su cuenta en varios hoteles de la capital.

Se avisa

A los acreedores de la sucesion de don Salvador Chilinchabide y de don Domingo Chilinchabide, que dentro del término de treinta dias á contar desde el 30 de Julio del corriente, pueden pasar por la casa calle Sierra 214 de 9 á 10 a. m., á recibir la tercer cuota que les corresponde segun convenio.

1399 v ag 30

YA APARECIO

ARTURO CONAN DOYLE

Los Milagros DE Sherlock Holmes

Primera serie (un tomo)
EL FORMULARIO ANTIGUO
LA CABEZA ROJA
EL CONSTRUCTOR DE NORWOOD
EL GLORIA SCOTT

Segunda serie (un tomo)
EL CARBUNCLO AZUL
LAS VACACIONES DE SHERLOCK
LA LIGA DE LOS ROJOS
LA DIADEMA DE ESMERALDAS

En venta en todas las librerías y en ... centavos á $ 0.28 el ejemplar

Biblioteca "La Nacion"

DE BUENOS AIRES

Ferrocarril Central del Uruguay

AVISO

Se avisa al público que el dia 14 de Setiembre próximo serán destruidos los Conocimientos, Guías, Telegramas y demás papeles de servicio, desde el 1o. de Junio de 1901 hasta el 30 de Junio de 1902.

Montevideo, Agosto 14 de 1904.

Administrador General.
FRANK HUDSON.

1118 ag 12 y st 14

BANCO DE LA REPÚBLICA ORIENTAL DEL URUGUAY

Balance en 31 de Julio de 1904

ACTIVO

PASIVO

BANCO DE LA REPUBLICA ORIENTAL DEL URUGUAY

Estado demostrativo de la Emision y Encaje en 31 de Julio de 1904

Banco de la República O. del Uruguay

CASA CENTRAL: ZABALA 79

SUCURSALES en Salto, Paysandú, Mercedes, Melo, San José, Minas, Durazno, Rosario, Florida, Canelones, Colonia, Maldonado, Treinta y Tres, Rivera, Rocha, San Fructuoso, Fray Bentos, Nico Pérez y Carmelo.

Capital autorizado	$ 12.000.000,00
Capital suscrito	6.000.000,00
Capital integrado	5.189.346,91
Fondo de reserva	189.346,91
Fondo de prevision	130.000,00

OPERACIONES DEL BANCO

CUENTAS CORRIENTES EN ORO Y PLATA.
DESCUENTOS de documentos de comercio.
CARTAS DE CREDITO Y ÓRDENES TELEGRAFICAS sobre las plazas comerciales de Europa y América.
GIROS SOBRE EL EXTERIOR sobre todas las ciudades de Europa y pequeños pueblos de España, Italia, Francia, Bélgica, Suiza, etc., y ESPECIALMENTE sobre los de la República Argentina.
GIROS, ÓRDENES TELEGRAFICAS Y TRANSFERENCIAS sobre todas nuestras sucursales mediante pequeñas comisiones.
COBRANZAS DE CUPONES Y DIVIDENDOS encargándose de remitir su importe al punto que se designe.
COBRANZAS DE LETRAS Y PAGARES POR CUENTA DE TERCEROS en la capital y campaña.
TITULOS EN CUSTODIA.
COMPRA Y VENTA DE TITULOS.
La Casa Central desde el 1º de Mayo de 1902 hasta nuevo aviso.

	ANUAL
En cuenta corriente á oro	1 %
En depósito á plazo fijo — 3 meses (segun cantidad)	2 »
En depósito á plazo fijo — 6 meses (idem idem)	3 »
En depósito á mayor plazo	convencional
En Caja de Ahorros	3 %

Por adelantos en cuenta corriente, oro ... %

EDUARDO ROLANDO, GERENTE.

Mapa de la República

POR EL

PROFESOR L. AMBRUZZI

EN VENTA EN

EL ANTICUARIO

CALLE 18 DE JULIO, N.º 73

Precio: 10 centésimos

Banco Italiano del Uruguay

CALLE CERRITO 134

Capital autorizado y suscrito	$ 2.200.000
» realizado	» 1.500.000

DIRECTORIO

CORRESPONSALES DEL BANCO

LONDRES: Baring Brothers y Cía. Ltd. — N. M. Rothschild e Sons — A. Rüffer y Sons — Swiss Bankverein.
PARIS: de Rothschild Frères ...
HAMBURGO ...
ESPAÑA ...
ITALIA ...
AUSTRIA ...
SUIZA: Banca della Svizzera Italiana.
BELGICA ...
PORTUGAL ...
REPUBLICA ARGENTINA ...

TASA DE INTERESES

COBRA

RENTA PUBLICA DEL REINO DE ITALIA

DIRECTOR-GERENTE.

Banco de Londres y Rio de la Plata

CALLE CERRITO NÚM. ...

Casa Matriz en Londres

SUCURSALES

TASA DE INTERESES

... NUTTALL, Gerente.

CRÓNICA COMERCIAL

BOLSA

CUEROS LANARES

CUEROS VACUNOS SECOS

PRODUCTOS DE GANADERIA

ENTRADA DE FRUTOS Y CEREALES

OTROS PRODUCTOS

VAPORES DE ULTRAMAR ESPERADOS

VAPORES DE ULTRAMAR A SALIR

JUNTA E. ADMINISTRATIVA

Movimiento que ha tenido la Caja de la Junta E. Administrativa de la Capital, durante el mes de Junio de 1904.

INGRESOS

1904 Junio 1.º A existencia de Mayo ppdo.
De rentas generales.
De garantías de Mercados en efectivo

[illegible]

EGRESOS

[illegible]

Pagado á varias [illegible]		» 230 00	
Entregado al Banco de la República el correspondiente á los meses de Octubre 1903 á Marzo 1904 inclusive		» 551 04	
Pagado su presupuesto por Abril ppdo.	» 245 75		
Idem por útiles de laboratorio adquiridos en París	» 110 28	» 356 02	
DESCUENTO DEL 5 %			
Entregado á la Tesorería G. de la Nacion el importe del correspondiente á Enero de 1904		» 1.457 50	
PREMIO DE ORO			
Importe pagado por compra de oro desde el 10 de Enero ppdo. hasta la fecha		» 159 93	
OBLIGACIONES Á PAGAR			
Pagado s/o el vale núm. á favor de la señora Mercedes P. de Maccia por la adquisicion de su propiedad para la apertura de la calle Valparaiso, saldo	» 725 00		
Pagado s/o al vale núm. á favor de los señores Picun y Perrone por cuenta terrenos, la 9.ª mensualidad	» 400 00	» 1.125 00	
ABASTO Y TABLADAS			
Pagado á Luis Ferraris por trabajos practicados en la instalacion de balanzas básculas en los Corrales de A.		» 1.162 35	
ESPECTÁCULOS PÚBLICOS			
Entregado á la Comision de Recursos de la Junta Central de Auxilios, el importe que había abonado con motivo de las carreras efectuadas á beneficio de los heridos		» 12 50	
GASTOS AUTORIZADOS			
Pagado según órdenes de la Junta:			
Pagado s/o. á E. Cooper, por alquiler de Mayo ppdo.	» 160 00		
Idem s/o á la Oficina Técnica de Obras del Puerto, sueldo de Mayo del ing. O. Hecker	» 300 00		
Idem s/o á la Liga Uruguaya Contra la Tuberculosis, por Mayo ppdo.	» 20 00		
Idem á varias imprentas, por publicacion de balances	» 70 00		
Idem á la Escribanía de Gobierno y Hacienda, por certificados expedidos	» 12 00		
Idem á José Morgades, por indemnización de una vaca que fué muerta en la Inspeccion Veterinaria	» 45 00		
Idem s/o á la Ofna. de Censo y Estadística Municipal s/gastos por Mayo ppdo.	» 89 50		
Idem á varios por refacciones en la Inspeccion D. de Caminos	» 107 10	» 808 60	
DIRECCION DE SALUBRIDAD			
Pagado su presupuesto por Abril ppdo.: A Secretaría é I. Científica $ 3.722 10; A Inspeccion G. Limpieza P. » 6.671 48	» 10.393 58		
A varios por forrajes para el Corralon Municipal	» 2.085 00	» 12.478 5	
CASA DE DESINFECCIÓN			
Pagado su presupuesto por Abril ppdo.	» 1.081 87		
Idem á varios por forrajes suministrados en el mes (	» 1.084 50	» 2.166 37	
DIRECCION DE OBRAS MUNICIPALES			
Pagado el presupuesto de Abril: A Secretaría é I. Científica $ 2.119 69; A Insp. D. de Caminos » 3.970 79	» 6.09		
Idem á la Empresa Caños Maestros, alcantarillado en las calles de Agraciada, S. Fructuoso y otras, á c/	» 500 00		
A Aníbal Perratone, por construccion de macadam en c. Industria	» 1.188 00		
A F. Chiappe, por pedregullo suministrado para el camino de Melilla	» 100 00		
A la Compañía del Ferrocarril Central del Uruguay por venta de rieles usados destinados á las alcantarillas sobre el arroyo Pocitos Chico	» 48 46	7.926 34	
EMPRÉSTITO MUNICIPAL			
Entregado según órdenes al Banco Comercial, para el servicio por cuenta del cupón 1.º de Diciembre próximo		28.800 00	
Pagado los siguientes presupuestos por Abril ppdo.:			
Idem Conservatorio de Vacuna		» 293 84	
Idem servicio Bacteriológico		» 887 08	
Idem Dirección de Cementerios		» 1.941 53	
Idem Patentes de Rodados		» 573 85	
C. A. de la Union		$ 592 34	
C. A. del Reducto		» 233 51	
C. A. del Paso Molino		» 241 57	
C. A. del Cerro		» 352 35	
C. A. de los Pocitos		» 258 58	
C. A. del Pantanoso		» 151 85	
C. A. de Colon		» 195 65	
C. A. del Peñarol		» 125 00	
C. A. de M. Mendoza		» 147 62	
C. A. del P. Duranas		» 173 85	
C. A. de M. y Toledo		» 153 69	
Pagado los siguientes presupuestos por el mes de Mayo ppdo:			
Registro General de Ventas		» 261 63	
Dirección de Contaduría		» 637 18	
Dirección de Tesorería		» 531 30	» 76.138 24
SALDO existente en esta fecha el cual pasa al Complemento de 1903-904:			
De Rentas Generales	$ 3.431 72		
De Garantías de Mercados, en efectivo	» 6.676 00		» 10.107 72
IGUAL			$ 83.245 96

S. E. ú O.
Montevideo á 30 de Junio de 1904

V.º B.º—SPANGENBERG, Director.

A. J. CÁMPORA, Contador.

Conforme—JUSTO CUBILÓ, Director-Tesorero.

1284 julio 27—v. julio 28

Monte de Piedad Nacional

Calle Piedras esq. Ituzaingó

Sucursal: calle Soriano, 28

Préstamos sobre alhajas y objetos de arte á 1 % mensual. Sobre muebles y otros objetos al 2 %, inclusive depósito y seguro. Sobre sueldos y pensiones, y á industriales y comerciantes á 1 % mensual.

Se reciben depósitos á plazo fijo y en caja de ahorro.

Horas de oficina de 11 a. m. á 4 p. m.

Sucursal: de 9 a. m. á 6 p. m.

A. RODRIGUEZ DIEZ, gerente.

TARIFA DE LOS MENSAJEROS "OLIVEIRA"

[illegible]

Banco Comercial

ESTABLECIDO EN EL AÑO 1857

CAPITAL REALIZADO $ 1.594.000

Desde la fecha, y hasta aviso en contrario se fijará como de costumbre, en el despacho del Banco, regirá la siguiente tasa de intereses:

Por depósitos á plazo fijo / Por descuentos — CONVENCIONAL

Por cuentas corrientes

Sobre los saldos á favor del Banco se cobra ocho por ciento anual.

Sobre los saldos en contra del Banco se abona interés.

Montevideo, Enero 27 de 1887.

Avisos marítimos

SOCIETE GENERALE DE Transports Maritimes á vapeur

SERVICIO REGULAR

De Napoles á Buenos Aires

LES ALPES

[illegible]

EL VAPOR FRANCES

ITALIE

[illegible]

Flota de la Compañía

LINEA DE LA AMERICA DEL SUD

[illegible]

Alhajas para regalos!

[illegible]

MESSAGERIES MARITIMES

PAQUETES - CORREOS FRANCESES

EL PAQUETE FRANCES

AMAZONE

[illegible]

SANTOS, RIO JANEIRO, DAKAR, LISBOA, BURDEOS.

[illegible]

COMPANHIA

Novo Lloyd Brazileiro

LINEA SUD

[illegible]

Vapor brasilero

DESTERRO

[illegible]

LINEA FLUVIAL

Vapor brasilero

DIAMANTINO

[illegible]

Por cargas, encomiendas, valores y pasajes ocurrir á la Agencia: PIEDRAS 129.

COMPAÑIA [illegible]

Antes A. Lopez y Ca.

VAPORES CORREOS ESPAÑOLES

SERVICIO MENSUAL FIJO

LEON XIII

[illegible]

Se expiden billetes de LLAMADA para los puertos arriba expresados.

GRAN REBAJA DE PRECIOS

BANCO BRITANICO DE LA AMERICA DEL SUD

[illegible]

Montevideo— [illegible] 1904

[illegible]

NAVIGAZIONE G. ITALIANA

Società reunite Florio e Rubattino

SICILIA

[illegible]

ORIONE

[illegible]

LA VELOCE

NAVEGACIÓN ITALIANA A VAPOR

Centro América

[illegible]

Vapor Correo

Duchessa di Génova

[illegible]

Los boletos de ida y vuelta y de llamada por una ú otra sociedad serán válidos por cualquier vapor de las dos compañías.

Por pasajes, carga, informes, etc., dirigirse al agente ANTONIO PIAGGIO, Calle Piedras 194.

Por pasajes, carga, informes, etc., dirigirse al agente P. CHRISTOPHERSEN, Calle Solís 65 esq. Cerrito.

Fotografía inglesa

RINCON 176

GRANDES REBAJAS

Comunico al público, que he resuelto mientras persista la situacion actual del país,—hacer importantes rebajas en todos los trabajos fotográficos que se confeccionen en mi establecimiento, llegando esas rebajas, en algunos, á un cincuenta por ciento del precio actual.

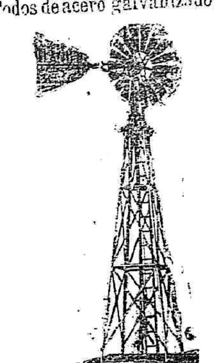
Hago presente así mismo, que esas ventajas desaparecerán una vez que terminen los sucesos actuales.

De modo, pues, que los que quieran buenos trabajos, á precios módicos, deben apurarse, y concurrir á mi casa.

395 ms 1 7 — J. Fitz Patrick.

Molinos á viento

Todos de acero galvanizado



Nadie puede colocar molinos en mejores condiciones que nosotros.

Pídanse precios y se convencerán.

Gran surtido de depósitos para agua.



Hacemos de acero galvanizado.

Estas hamacas son espléndidas. Gran comodidad y seguridad completa.

Se pueden hamacar hasta cuatro personas. Son una verdadera novedad.

CASTELLANOS Y MAÑÉ

MOLINO MONTEVIDEANO

Agraciada, Nueva York y Yí

1803 ns

PACIFIC STEAM Navigation Company

Línea quincenal de vapores entre Liverpool Río de la Plata y Valparaíso

Con escala mensual en Port Stanley (Islas Malvinas)

Salidas de Montevideo sujetas á modificacion

PARA EUROPA

VICTORIA (A dos hélices). Capitan J. RICHARDS. Saldrá el 2 de Setiembre de 1904. Para Rio Janeiro, Bahía, Pernambuco, Lisboa, Coruña, La Pallice y Liverpool.

PANAMA (A dos hélices). Capitan W. Steer. Saldrá el 16 de Setiembre de 1904. Para Rio Janeiro, Lisboa, Vigo, La Pallice y Liverpool.

PARA EL PACIFICO

ORISSA (A dos hélices). Capitan A. J. COOPER. Saldrá el 27 de Agosto de 1904. Para Port Stanley (Islas Malvinas), Punta Arenas, Coronel, Talcahuano, Valparaíso y demás puertos del Pacífico.

ORUBA. Capitan F. E. KITE. Saldrá el 11 de Setiembre de 1904. Para Punta Arenas, Coronel, Talcahuano, Valparaíso y demás puertos del Pacífico.

Los poseedores de boletos de primera clase (tanto sencillos como de ida y vuelta) para Brasil ó Europa tienen opción á interrumpir su viaje en los puertos intermedios y continuarlo por vapor de «The Royal Mail Steam Packet Co», «Compagnie les Messageries Maritimes» ó «The Pacific Steam Navigation Co.», sin recargo alguno.

Idéntica concesion se les hace á los pasajeros de segunda clase pero solamente para los vapores de The Royal Mail Steam Packet Co. ó The Pacific Steam Navigation Co.

Se expiden pasajes para New York y Boston, vía Inglaterra, en combinacion con los vapores de las líneas White Star y Cunard; Australia, vía Londres; París, vía La Pallice; y los siguientes puntos de España—Vigo, Carril, Coruña, Ferrol, Ribadeo, Gijon, Santander y Bilbao; así como también para Panamá, Centro América y demás puertos del Pacífico.

Se expiden boletos de llamada de todos los puntos donde tocan los vapores. Por pasajes, fletes y demás pormenores ocurrase á

Wilson, Sons & Co. Limited

AGENTES

MONTEVIDEO, Calle Misiones núm. 127 — BUENOS AIRES, Reconquista 60 — ROSARIO, San Lorenzo núm. 1180

Santos, San Paulo, Rio Janeiro, Bahía, Pernambuco y San Vicente — s2 ab pa

NAVEGACION Á VAPOR NICOLAS MIHANOVICH

Administracion en Buenos Aires, calle 25 de Mayo esquina Cangallo

Linea entre Montevideo y Buenos Aires con salidas diarias de los espléndidos vapores:

EOLO y VENUS

Recibiendo pasajeros para Colonia, Conchillas, Martín Chico y Carmelo los martes y sábados con trasbordo en Buenos Aires.

Linea del Uruguay con los vapores:

Paris, Tritón, Helios, Jupiter y Paraguay

Salidas de Montevideo los lunes, miércoles, jueves, viernes y sábados, recibiendo pasajeros y carga para los puertos Orientales y Argentinos del Rio Uruguay.

El «Paraguay» sale los jueves para los puertos orientales y argentinos del rio Uruguay, sin tocar en Buenos Aires y haciendo escalas en la Colonia.

Linea del Paraná, Paraguay, Alto Paraná, Alto Paraguay y Corumbá con dos salidas semanales (los Martes y Viernes) de los vapores

Olimpo, Saturno, San Martín, Golondrina, Montevideo, Centauro

Para más informes ocurrir á los agentes.

CHRISTOPHERSEN HNOS.—CALLE PIEDRAS 14 — 1531-pm

Al público y al comercio

Participamos que con esta fecha y por escritura otorgada ante el escribano don José Ferreria, hemos vendido á favor de don Ramon Fernandez la casa de comercio que en el ramo de almacen y despacho de bebidas, que tenemos establecido en la calle de Yaguaron esquina Colonia, de esta ciudad, denominado «Almacen de las tres Estrellas».—El que tenga algo que reclamar puede ocurrir a la calle Ibicuy núm. 202, donde serán atendidos.

1463 ag 19 v ag 26

Ferrocarril Central del Uruguay

Durmientes de ferrocarril

La Compañía del Ferro Carril Central del Uruguay está dispuesta á oír propuestas para el suministro de 100.000 á 200.000 durmientes de madera, como ser: quebracho, lapacho, curupay, urunday, ú otras clases de madera durable, de 2.50 metros de largo por 0.22 y 0.11 metros, á entregarse en el Puerto de Montevideo ó en Puerto Sauce, á razon de 4.000 por mes. Los precios de las diferentes clases de madera adecuadas para durmientes deben darse por separado. Las condiciones, especificaciones, etc., se pueden ver en la Oficina de la Administracion de la Compañía en la Estacion Central (Montevideo).

Las propuestas se abrirán en la Oficina de la Comision Local, en Montevideo, el día 3 de Noviembre de 1904, á las 10 de la mañana, en presencia de los interesados que concurran y la Compañía se reserva el derecho de aceptar la que considere más conveniente á sus intereses, ó de rechazarlas todas, sin obligarse á dar explicaciones en ningun caso.

Montevideo, Agosto 12 de 1904.

FRANK HUDSON, Administrador general.

1428 ag 14 v nb 3

Oficiales

Direccion de Obras Municipales

Por resolucion de la Junta E. Administrativa se llama nuevamente á licitacion pública para la ejecucion de obras y trabajos en el edificio ocupado por la Comision Auxiliar del Paso del Molino, y con arreglo al pliego de condiciones que se encuentra á consulta de los interesados en la secretaría de esta direccion.

Las propuestas se recibirán el día 26 del corriente, a las 4 p. m. y se abrirán en seguida.

La H. Junta se reserva el derecho de rechazar todas las propuestas si lo considera conveniente. — Montevideo, Agosto 11 de 1904. — Eduardo Monteverde, Director; Augusto Ximeno, Secretario.

1410 ag 11 v ag 26

Departamento Nacional de Ingenieros

LLAMADO A LICITACION

Llámase á licitacion por el término de veinte días para la construccion del Instituto de Química de la Facultad de Medicina en la Plaza Sarandí, con estricta sujecion á los planos y pliegos de condiciones que se hallan de manifiesto en la Secretaría General de este Departamento Nacional de Ingenieros.

Las propuestas en el sellado correspondiente, se recibirán en esta Secretaría hasta el día treinta del corriente mes de Agosto, á las dos p. m., á cuya hora serán abiertas en presencia de los interesados que concurran al acto, reservándose el Departamento el derecho de aceptar la que á su juicio sea mas conveniente ó el de rechazarlas todas si no encontrase ninguna aceptable.

Montevideo, Agosto 10 de 1904.

FELIX YLLA, Secretario General

1392 ag 9 v ag 30

Direccion de Patentes de Rodados

Se avisa á los contribuyentes con la prevencion de que no habrá prórroga de plazo que desde el 17 del corriente hasta el 30 de Setiembre próximo la Receptoría del ramo expedirá las patentes todos los días hábiles desde las 10 de la mañana á las cinco de la tarde. Antes de solicitarlas deben los que aún no han empadronado, sus vehículos inscribirlos en la Oficina de numeracion, calle Agraciada núm. 27, á fin de que se proceda á grabar el número correspondiente.

La expedicion de la patente deberá solicitarse por el mismo propietario en un formulario que proporcionará la Oficina del ramo. Se previene así mismo, que para los casos en que por rotura, compostura ó cualquier otra razon se paralice accidentalmente un rodado la patente expedida para ese rodado servirá para el que lo reemplace de acuerdo con el artículo 7.o de la Ley de la materia, sin mas que presentarla á la oficina, á fin de que se haga la anotacion del caso sin nueva erogacion para ello.

En caso de discordancia sobre calificacion del rodado respecto de la patente que debe pagar, ocurrirán los interesados al Director del ramo, para la resolucion de la duda.

Al mismo tiempo, se avisa á los interesados que tengan que efectuar transferencias de rodados que la admision de estas en la Oficina será de 12 m. á 1 p. m. Fuera de estas horas, no se dará trámite á ninguna transferencia.

Montevideo, Agosto 16 de 1904.

1436 ab 16 v st 2 — La Direccion.

Direccion de Cementerios

Debiendo procederse á la exhumacion de los restos existentes en las fosas del Cementerio del Cerro, se previene á los interesados que pueden recurrir á reclamarlos á la Sub-Receptoría del ramo dentro del término de noventa días á contar desde la fecha.

En esta disposicion están comprendidos tanto los restos de las víctimas de enfer-

---

[illegible] En caso de que no sean reclamados, se depositarán en el osario general.

Montevideo, Julio 22 de 1904.

1275 jl 23 v ob 23 — La Direccion.

Direccion de Cementerios

[illegible]

Oficina de Patentes de Invencion, Marcas de Fabrica y de Comercio.

[illegible]

Direccion de Obras Municipales

[illegible]

Monte de Piedad Nacional

[illegible]

Direccion G. de Impuestos Directos

[illegible]

Juzgado Militar de Instruccion de 1er. turno

EMPLAZAMIENTO — Por disposicion del señor Juez Militar de Instruccion de primer turno, coronel graduado don José Luis Gomez, cito, llamo y emplazo por el término de treinta días, á contar desde la fecha, al señor subteniente don Ricardo Sienra, para que se presente á este Juzgado, sito en la calle Uruguay número 263, á deducir los derechos que le pueden asistir de acuerdo con lo dispuesto en el artículo 467 del Código Militar. — Montevideo, Julio 22 de 1904. — Antonio Simone Garde, Secretario.

411 jl 23 v ag 22

Direccion de Cementerios

Enrique Fouey, propietario del sepulcro núm. 14 del 1.er cuerpo del Cementerio Central, ha solicitado un boleto duplicado de esa sepultura.

Se hace público la peticion para que los que se consideren con derechos deduzcan la accion correspondiente ante esta reparticion dentro del plazo de noventa días, á contar desde la fecha.

Si no hay oposicion se expedirá el boleto solicitado.

Montevideo, Junio 7 de 1904.

388 jn 8 v st 8 — La Direccion.

Direccion General de Correos y Telégrafos

[illegible]

Montevideo, Agosto 17 de 1904.

1404 ag 17 v ag 28 — La Direccion.

Oficina de Patentes de Invencion, Marcas de Fábrica y de Comercio.

Esta oficina, á los efectos consiguientes, avisa al público y al comercio:

Que la New Home Sewing Machine Company de Massachusetts E. U. de N. A. R., representada por Doroteo García Lagos de esta capital, se ha presentado solicitando el registro de la marca de fábrica y de comercio que usa para distinguir los artículos siguientes:

Máquinas de coser á hilo sus y accesorios de las mismas, y cuya marca consiste en la denominacion: «National».

Montevideo, Agosto 20 de 1904.

Ricardo Sanchez, Director.

458 ag 22 v ag 24

Judiciales

EDICTO—Por disposicion del señor Juez Letrado de lo Civil de tercer turno, doctor don Francisco Capella y Pons, se hace saber al público que en la Junta de acreedores del concurso de don Victor Seré, verificada el día once del corriente, ha sido nombrado síndico de dicho concurso don Pedro A. García y se previene que debe serle entregado al señor síndico todo cuanto al concursado pertenezca.—Montevideo, Agosto 13 de 1904.—Constantino Piacenza, escribano.

1453 ag 18 v ag 26

EDICTO—Por disposicion del señor Juez Letrado de lo Civil de primer turno, doctor don Miguel V. Martinez, se hace saber al público la apertura de la sucesion de don José Risi, citándose a la vez á todos los que por cualquier título se consideren con derecho á los bienes fincados para que dentro del término de 30 días comparezcan ante este Juzgado, calle Rincon núm. 63, a deducirlos.—Montevideo, Agosto 17 de 1904.—Antenor R. Pereira, escribano público.

1451 ag 18 v ag 28

EDICTO—Por disposicion del señor Juez Letrado de lo Civil de primer turno, doctor don Miguel V. Martinez, se hace saber al público la apertura de la sucesion de don Julio Gustavo Jahn, citándose á la vez a todos los que por cualquier título se consideren con derecho á los bienes fincados para que dentro del término de 90 días comparezcan ante este Juzgado, calle Rincon núm. 63, á deducirlos.—Montevideo, Agosto 17 de 1904.—Antenor R. Pereira, escribano público.

1449 ag 17 v nb 26

EDICTO—Por disposicion del señor Juez Letrado Departamental de Soriano, doctor don Luis María Gil, se hace saber: que ha sido declarada judicialmente abierta la sucesion de don Francisco Hounie, citándose á todos los que se consideren con derechos a los bienes de pertenencia del causante para que con los justificativos del caso comparezcan ante este Juzgado á deducirlos en forma, dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento.—Mercedes, Julio 27 de 1903.—Eduardo Perez Olave, escribano.

1283 ag 8 v sb 8

EDICTO — Por disposicion del señor Juez Letrado de lo Civil, de primer turno, doctor don Miguel V. Martinez, se hace saber al público la apertura de la sucesion de don Juan Legaret, citándose á la vez á todos los que por cualquier título se consideren con derecho á los bienes indicados para que dentro del término de noventa días comparezcan ante este Juzgado, calle Rincon número 63, á deducirlos. — Montevideo, Julio 7 de 1904.—Antenor R. Pereira, escribano público.

1283 jl 23 v ag 28

EDICTO — Por disposicion del señor Juez Letrado de lo Civil de tercer turno, doctor don Francisco Capella y Pons, se hace saber al público la apertura de la sucesion de don Valentin Bardou, citándose á la vez á los que se consideren acreedores de la misma ó interesados en ella por otro concepto, para que dentro del término de noventa días comparezcan ante este Juzgado, á deducir en forma sus derechos bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. — Montevideo, Julio 8 de 1904.—Juan P. Muró, escribano público.

1285 jl 9 v oc 9

EDICTO—Por mandato del señor Juez L. de lo Civil de segundo turno, doctor don Wenceslao Regules, se hace saber al público la apertura de la sucesion de doña Margarita Ladeuix de Laborde, á fin de que todos los que se consideren con derecho á sus bienes comparezcan ante este Juzgado á deducirlo en forma, dentro del término de noventa días, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Montevideo, Agosto 6 de 1904.—Pedro Moreno, actuario.

1378 v nb 18

[illegible]

Remates

José B. Gomensoro

De abandonos de Aduana

El remate se efectuará

En el depósito Capurro Nuevo n. 3

ESQUINA [illegible]

El martes 23 del corriente á la una en punto

[illegible]

Cantidad de bultos por distintos ramos, los que se consideran abandonados segun el artículo 24 del reglamento de Aduanas

Por carteles se darán detalles.

[illegible]

1415 ag 1[illegible]

José B. Gomensoro

[illegible]

EL MIERCOLES 24 del corriente á [illegible] rematará á la mas alta postura, por orden de su capitan E. Smith, con intervencion de los señores [illegible] Cooper é hijos agentes del Lloyd y por cuenta de quien corresponda.

La madera salvada de dicho buque que se encuentra en el puerto [illegible] y otra parte depositada en La Teja.

La venta es al barrio, derechos de Aduana por cuenta del comprador, á la vista y sin reclamo, al contado y en oro sellado.

Los interesados pueden verla.

Las condiciones para el recibo se establecerán en el acto de la venta.

Al mismo tiempo—El casco del lugre inglés Louvima de 518 toneladas de registro, forrado en metal en Agosto pasado con el resto de sus aparejos y el de su cargamento de madera, naufragado en la Isla de Lobos.

1468 ag 19

José B. Gomensoro

Remate naval—De velas, palos, jarcias, botes y otros enseres, salvados del lugre inglés Louvima, naufragado en la Isla de Lobos.

El remate tendrá lugar en la Barraca de las Bóvedas, calle 25 de Agosto 252, esquina Cámaras.

EL MIERCOLES 24 del corriente á las 2 1/2 de la tarde, remataré á la mas alta postura por orden de su capitan E. Smith y por cuenta de quien corresponda.

En lotes á la vista—Las jarcias de alambre, motones, palos machos, piques, botavaras, 2 botes con remos, las velas, algunas nuevas), y otros enseres salvados.

Los artículos serán recibidos y pagados en el acto.

1469 ag 19

José L. Laugarou

EL JUEVES 25 de Agosto a las 2 de la tarde.—En mi «Tattersall», calle Agraciada núm. 50 esquina Cuareim.

De vacas mestizas raza suiza y holandesa con cría al pié.

El día indicado á las 2 de la tarde, venderé por cuenta y orden de la sucesion del señor Justino Sellanes, 18 vacas mestizas de suiza y holandés con cría chica al pié procedentes del establecimiento «La Choza».

Nota—Estarán en exposicion la víspera del remate.

1176 ag 19.

José L. Laugarou

EL JUEVES 25 de Agosto, á las 9 y 1/2 de la mañana.

En mi «Tattersall», calle Agraciada 50, esquina Cuareim.—Gran remate de plantas.—Del acreditado establecimiento del señor Domingo Basso (Colon).—Casa fundada en 1863.

Gran variedad de plantas para jardines y salones.—Arboles florestales y frutales.

PLANTAS PARA JARDINES — Magnolias de varias clases, camelias íd, jazmines, diosmas, azaleas, rosales, lilas y otras varias.

ARBOLES FLORESTALES—Eucaliptus, pinos, casuarinas, acacias, paraísos, acer, plátanos, cyprés, álamos é infinidad de otros.

ARBOLES FRUTALES—Naranjos, tanjerinos, duraznos, ciruelos, castaños, cerezos, manzanos, perales y otras clases, entre ellos novedades.

OLIVOS ESPECIALES—De la clase importada y experimentadas expresamente por el señor Basso: es la única que da resultado.

Tambien habrá colecciones de árboles frutales en fardos de 50 á 100 plantas, los cuales estarán preparados para llevar á grandes distancias.

Arbustos para formar cercos vivos de hojas permanentes y de hoja caduca y muchas otras clases de árboles y plantas que estarán á la vista el día del remate.

CASA DE REMATES Y COMISIONES

DE

Alberto Salvagno y Joaquin Iubin

Calle Sarandí 195a esquina Misiones, frente al Banco de Cobranzas

Teléfono Cooperativa núm. 1000

[illegible]

José L. Laugarou

[illegible]

Por cuenta y orden de la Comision Liquidadora

[illegible]

Detalle de las maquinas

[illegible]

Seccion mueblería

[illegible]

Hermosos juegos de sala, banquetas de tapicería

[illegible]

Dario A. Saráchaga

[illegible]

EDICTO — Por disposicion del señor Juez Letrado de lo Civil de primer turno, doctor don Miguel V. Martinez, [illegible] por el martillero público don Dario A. Saráchaga, asistido del Alguacil y Actuario del Juzgado, se va á proceder a la venta en remate público de los bienes siguientes: 1.o el día 25 del corriente, a las 3 de la tarde, en el paraje de su ubicacion, en la calle Washington número 91, construida en un terreno que forma martillo en el fondo, compuesta en su totalidad de 151 metros 192 centímetros, lindando por su frente al Norte con la dicha calle Washington, por el Sud con la sucesion de don Santiago Portal, por el Este con la señora viuda de Viusca y por el Oeste con don Félix Olmos, cuyo inmueble fué tasado en la cantidad de 5.287 pesos con 88 centésimos; Segundo, y acto continuo los muebles existentes en dicha casa avaluados en ciento cuarenta y seis pesos veinte centésimos, que detallará el rematador; Tercero, el día 27 del corriente, á las 3 de la tarde, en el paraje de su ubicacion. Una fraccion de terreno con el edificio que contiene situado a inmediaciones del Cordon, compuesta de 265 metros, 24 decímetros 99 centímetros y 45 milímetros cuadrados, que se deslindan así: 10 metros 20 cts. de frente al Este á la calle Cagancha núm. 95; 31 mts. 66 cts. en la línea del Norte, por donde linda con el solar núm. 41; 32 mts. 95 cts. en la del Sud que linda con el solar núm. 43 y 9 mts. 794 milímetros en la del Oeste, por donde confina con el solar núm. 42; cuyo inmueble fué tasado en cuatro mil ciento setenta y dos pesos. Se previene que no se admitirá oferta que no exceda de las dos terceras partes de sus respectivas tasaciones y que el mejor postor deberá oblar en el acto de serle aceptada el diez por ciento a los efectos del artículo 919 del Código de P. Civil. Se manda vender en los autos sucesorios de doña Luisa Lesbarriere de Lever que tramitan ante este Juzgado calle Rincon núm. 63.—Montevideo, Agosto 6 de 1904.—Antenor R. Pereira, escribano público.

Por mas datos al rematador calle Daymán 77 ó por teléfono «La Uruguaya».

NOTA — El domingo 21 del corriente, á las tres, venderemos una casita en el Boulevard Artigas entre los números 151 y 153 de la calle Uruguayana, á media cuadra del tranvía del Norte con base de $ 400; produce $ 7 de alquiler.

El 21 de Setiembre á las 3 de la tarde, la casa de renta frente al Teatro Nacional, calle Andes 108, 110 y 112, que contiene 16 piezas y demás comodidades que produce 100 pesos.

Tengo 21 cuadras campo con dos ranchos en el camino de la Barra de Santa Lucía, para vender ó arrendar. Estacion Lecocq.

1408 v ag 28

Alejandro Montautti

EL MIERCOLES 24 del corriente á la una y media.—En la calle Zabala núm. 155.

Juegos completos de porcelana para mesa, pocillos para 16, café, almuerzo, bandejas, copas aceiteras, botellas, carpetas para mesa, floreros, figuras de bronce para regalos, juegos de jardineras columnas, juegos de porcelana para lavatorio, sali-

Alejandro Montautti

[illegible]

I. Caramés y Ca.

[illegible]

Juan Prando Algarate

[illegible]

Raul E. Gomez Ca.

[illegible]

EDICTO — Por disposicion del señor Juez Letrado de lo Civil de primer turno, doctor don Miguel V. Martinez, se hace saber al público, que el día 26 del corriente, á las [illegible] de la tarde y en las puertas del Juzgado calle Rincon 63, se va á proceder a la venta en remate público y al mejor postor por el martillero don Ruminaldo Gard y Sanjuan, asistido del actuario y alguacil del Juzgado, de los dos solares de terreno con los edificios y mejoras que contienen situados en el barrio Rivadavia, en la Aldea, de este departamento, señalados en el plano respectivo con los números 18 y 19 de la fraccion letra C que por estar contiguos forma un solo lote compuesto de 674 metros cuadrados y 28 decímetros que se deslinda del modo siguiente: 17 metros 18 centímetros de frente al Sud-oeste a la calle San Martín; por 39 metros 23 centímetros de fondo al Nord-este, por donde linda con el solar número 7; por el Nord-oeste confina con el solar número 17 y por el Sud-este con los números del 20 al 23. Se previene que el mejor postor deberá oblar en el acto del remate el diez por ciento del precio de venta a los efectos del artículo 919 del Código de Procedimiento Civil. Se manda vender en los autos sucesorios de don Pedro Ramos que tramitan por ante este Juzgado.—Montevideo, Agosto 5 de 1904.—Antenor R. Pereira, escribano público.

NOTA — Por datos, puede recurrirse á nuestra casa, Centro Rural, calle Cuareim 67.

1390 ag 9

Manuel B. Comesaña

De una casa-quinta al contado y a plazos.—Sita en el paraje Aldea, Barrio Italiano, calle Garibaldi casi esquina Larrañaga y camino Aldea, á los fondos del Colegio Católico y Hospital Italiano y a 5 cuadras de la calle 8 de Octubre. Rodeada de hermosas casas-quintas como ser las de Francisco B. Helguera y coronel Buquet y otros.

La casa está compuesta de 6 hermosas piezas, cocina de material y económica, vestíbulo, letrina, un gran algibe, manantial con brocal. Construida a la moderna, con tirantería de hierro, bovedilla, etc. La quinta tiene gran variedad de plantas, flores, arbolitos y parras. Al frente hay un hermoso jardín arreglado con todo gusto y tiene una gran hamaca de hierro, varios bancos de plaza, gran enrejado, etc.

El tren eléctrico pasa á una cuadra.

EL DOMINGO 4 de Setiembre á las 4 p. m. venderé en remate público y al mejor postor la hermosísima casa-quinta arriba expresada, cuyo terreno mide superficialmente 2.650 v. 895, ó sean 26 metros 14 de frente á la calle Garibaldi, 56 metros 50 al Sud Este, 38 metros al Sud y Sud Oeste y 67 metros 42 de fondo.

La forma de pago es la siguiente: 600 pesos al contado y el saldo á 6 años de plazo ó sean en 72 mensualidades. Venta en la misma. El camino mas directo es el de la Aldea que empieza en el Hospital Italiano. La casa puede ser visitada todos los días de 2 á 5 p. m. Los títulos perfectos. Gastos de escritura por cuenta del comprador. El mejor postor oblará 200 $. Por mas datos, calle Yaguaron 162a.

Nota—El comprador puede escriturar de inmediato.